RIALACHÁN CUR CHUN FEIDHME (AE) 2022/918 ÓN gCOIMISIÚN

an 13 Meitheamh 2022

lena leagtar síos sonraíochtaí teicniúla na gceanglas i ndáil le sonraí le haghaidh na topaice "Slabhraí Luacha Domhanda" de bhun Rialachán (AE) 2019/2152 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle

(Téacs atá ábhartha maidir le LEE)

TÁ AN COIMISIÚN EORPACH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (AE) 2019/2152 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 27 Samhain 2019 maidir le staidreamh gnó Eorpach, lena n-aisghairtear 10 ngníomh dlí i réimse an staidrimh gnó ([1]), agus go háirithe Airteagal 7(1) agus Airteagal 17(6) de,

De bharr an mhéid seo a leanas:

(1) Sonraí maidir leis an topaic "Slabhraí Luacha Domhand" a liostaítear in Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (AE) 2019/2152, ionas go bhféadfar na sonraí sin a chur ar fáil, uair amháin gach 3 bliana, de bhun Iarscríbhinn II a ghabhann leis an Rialachán sin, bunaithe ar shonraí inchomparáide agus comhchuibhithe, agus d'fhonn cur chun feidhme ceart na topaice "Slabhraí Luacha Domhanda" a dhéanfaidh na Ballstáit a áirithiú, is éard a dhéanfaidh an Coimisiún na hathróga, an t-aonad tomhais, an pobal staidrimh, na haicmiúcháin agus na miondealuithe, an sprioc-am le haghaidh tharchur na sonraí, an chéad tréimhse thagartha, agus an sprioc-am le haghaidh na tuarascála cáilíochta a shonrú.

(2) Na bearta dá bhforáiltear sa Rialachán seo, is bearta iad atá i gcomhréir leis an tuairim ón gCoiste um an gCóras Staidrimh Eorpach,

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

Maidir leis an topaic "Slabhraí Luacha Domhanda" dá dtagraítear i Rialachán (AE) 2019/2152, tarchuirfidh na Ballstáit chuig an gCoimisiún (Eurostat) na sonraí le haghaidh na tréimhse tagartha i gcomhréir leis an Iarscríbhinn a ghabhann leis an Rialachán seo.

Airteagal 2

Tarchuirfear an tuarascáil cháilíochta thríbhliantúil le haghaidh na topaice "Slabhraí Luacha Domhanda" laistigh de 24 mhí tar éis dheireadh na bliana deireanaí den tréimhse tagartha.

Airteagal 3

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm an fichiú lá tar éis lá a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil, 13 Meitheamh 2022.

Thar ceann an Choimisiúin
An tUachtarán
Ursula VON DER LEYEN

([1]) IO L 327, 17.12.2019, lch. 1.

Sonraíochtaí teicniúla na gceanglas sonraí maidir leis an topaic "Slabhraí Luacha Domhanda"

Raon feidhme (sonraí maidir leis an topaic slabhraí luacha domhanda)	Athróg
(i) Feidhmeanna gnó	(1) An líon fostaithe agus daoine féinfhostaithe
(ii) Slabhraí Luacha Domhanda	(2) An líon fiontar a bhíonn ag ceannach earraí ón gcoigríoch
	(3) An líon fiontar a bhíonn ag soláthar earraí ar an gcoigríoch
	(4) An líon fiontar a bhíonn ag ceannach seirbhísí ón gcoigríoch
	(5) An líon fiontar a bhíonn ag soláthar earraí ar an gcoigríoch
(iii) Foinsiú idirnáisiúnta	(6) An líon fiontar a bhíonn ag déanamh foinsiú idirnáisiúnta
	(7) An líon post a cruthaíodh san fhiontar mar thoradh ar fhoinsiú idirnáisiúnta
	(8) An líon post a cailleadh (nó a athlonnaíodh chuig an gcoigríoch) mar thoradh ar fhoinsiú idirnáisiúnta
	(9) An líon fiontar a bhfuil foinsiú idirnáisiúnta déanta acu nó a bhfuil sé beartaithe acu sin a dhéanamh
(iv) Imeachtaí a bhfuil tionchar acu ar shocruithe slabhraí luacha domhanda	(10) An líon fiontar gníomhach

Ní thagraíonn na hathróga (2), (3), (4) agus (5) ach d'fhiontair a thuairiscíonn luach atá níos airde ná EUR 100 000 le haghaidh ar a laghad cineál amháin earraí nó seirbhísí a ceannaíodh ón gcoigríoch (athróga (2) agus (4)) nó a soláthraíodh ar an gcoigríoch (athróga (3) agus (5)) i mbliain deiridh na tréimhse tagartha. Níor cheart na sonraí a bhailiú i gcás na bhfiontar sin a bhfuil an luach réamhluaite níos lú ná EUR 100 000 dóibh le haghaidh na hathróige comhfhreagraí.

Aonad tomhais	Luach absalóideach
An pobal staidrimh	Le haghaidh gach athróige: Táirgeoirí margaidh Ranna B go N de NACE ina bhfuil 50 fostaí nó duine féinfhostaithe nó níos mó i mbliain deiridh na tréimhse tagartha.
Miondealuithe	**Athróg (1) An líon fostaithe agus daoine féinfhostaithe:** Ní mór na sonraí a sholáthar mar theaglaim de na miondealuithe uile a liostaítear thíos. 1. *Miondealú de réir na gníomhaíochta* — Comhiomláin ranna NACE: — Méid Iomlán: B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N (Tionscal, tógáil agus seirbhísí gnó) — B+C+D+E+F (Tionscal agus tógáil) — G+H+I+J+K+L+M+N (Seirbhísí gnó)

2. *Miondealú de réir na feidhme gnó*

— Iomlán - Aon fheidhm ghnó

— Príomhfheidhmeanna gnó

— Tacú le feidhmeanna gnó

— Táirgeadh earraí

— Iompar, lóistíocht agus stóráil

— Margaíocht, díolachán agus seirbhís iardhíolacháin

— Teicneolaíocht faisnéise

— Bainistíocht agus riarachán

— Innealtóireacht agus seirbhísí teicniúla gaolmhara

— Taighde agus forbairt

— Feidhmeanna eile gnó

3. *Miondealú de réir aicme mhéide an líon fostaithe agus daoine féinfhostaithe:*
Le cur ar fáil sna cásanna seo a leanas amháin: Méid Iomlán: B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N (Tionscal, tógáil agus seirbhísí gnó), agus le haghaidh an mhéid seo a leanas amháin: Iomlán - Aon fheidhm ghnó, príomhfheidhmeanna gnó agus feidhmeanna tacaíochta gnó.

— Iomlán - 50 fostaí nó duine féinfhostaithe nó níos mó.

— Fiontair mheánmhéide – 50-249 fostaí agus duine féinfhostaithe

— Fiontair mhóra - 250 fostaí agus duine féinfhostaithe nó níos mó.

Athróg (2) An líon fiontar a bhíonn ag ceannach earraí ón gcoigríoch

Ní mór na sonraí a sholáthar mar theaglaim de na miondealuithe uile a liostaítear thíos.

1. *Miondealú de réir na gníomhaíochta*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

2. *Miondealú de réir an chineáil earraí a ceannaíodh*

— Amhábhair a úsáidtear i do phróiseas táirgthe féin

— Comhpháirteanna atá mar chuid de do tháirge féin

— Innealra agus trealamh teicniúil eile a úsáideann do chuideachta féin

— Earraí a dhearann do chuideachta féin lena n-athdhíol ar mhargaí intíre nó ar mhargaí eachtracha

— Earraí a dhearann do chuideachta eile lena n-athdhíol ar mhargaí intíre nó ar mhargaí eachtracha

— Earraí eile

— Iomlán

3. *Miondealú de réir an limistéir gheografaigh*

— Ballstáit an Aontais Eorpaigh

— Tíortha Eorpacha nach Ballstáit den Aontas Eorpach iad

— Tíortha neamh-Eorpacha

— Tíortha lasmuigh den Aontas (tíortha nach Ballstáit den Aontas iad)

— Iomlán

Athróg (3) An líon fiontar a bhíonn ag soláthar earraí ar an gcoigríoch

Ní mór na sonraí a sholáthar mar theaglaim de na miondealuithe uile a liostaítear thíos.

1. *Miondealú de réir na gníomhaíochta*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

2. *Miondealú de réir an chineáil earraí arna soláthar*

— Amhábhair a úsáideann do chustaiméirí ar an gcoigríoch mar chuid dá bpróiseas táirgthe féin

— Comhpháirteanna a úsáideann custaiméirí ar an gcoigríoch mar chuid dá dtáirge féin

— Innealra agus trealamh teicniúil eile a úsáideann do chustaiméirí ar an gcoigríoch

— Earraí deiridh a dhearann do chuideachta féin lena n-athdhíol

— Earraí deiridh a dhearann do chuideachta eile lena n-athdhíol

— Earraí eile

— Iomlán

3. *Miondealú de réir an limistéir gheografaigh*

— Mar an gcéanna le hathróg (2)

Athróg (4) An líon fiontar a bhíonn ag ceannach seirbhísí ón gcoigríoch agus athróg (5) An líon fiontar a bhíonn ag soláthar earraí ar an gcoigríoch:

Ní mór na sonraí a sholáthar mar theaglaim de na miondealuithe uile a liostaítear thíos.

1. *Miondealú de réir na gníomhaíochta*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

2. *Miondealú de réir an chineáil seirbhísí*

— Iompar, lóistíocht agus stóráil

— Margaíocht, díolachán agus iardhíolachán

— Seirbhísí teicneolaíochta faisnéise

— Bainistíocht agus riarachán

— Innealtóireacht agus seirbhísí teicniúla gaolmhara

— Taighde agus forbairt

— Cineálacha eile seirbhísí

— Iomlán

3. *Miondealú de réir an limistéir gheografaigh*

— Mar an gcéanna le hathróg (2)

Athróg (6) An líon fiontar a bhíonn ag déanamh foinsiú idirnáisiúnta:

A. Miondealú de réir na gníomhaíochta agus na haicme méide

Ní mór na sonraí a sholáthar mar theaglaim de na miondealuithe uile a liostaítear thíos.

1. *Miondealú de réir na gníomhaíochta*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

Le soláthar le haghaidh na haicme méide iomláine amháin (Iomlán – 50 fostaí agus duine féinfhostaithe agus níos mó):

— ranna NACE: B, C, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N

2. *Miondealú de réir aicme mhéide an líon fostaithe agus daoine féinfhostaithe:*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

B. Miondealú de réir na feidhme gnó agus de réir an chineáil comhpháirtí gnó

Ní mór na sonraí a sholáthar mar theaglaim de na miondealuithe uile a liostaítear thíos.

1. *Miondealú de réir na feidhme gnó*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

2. *Miondealú de réir an chineáil comhpháirtí gnó*

— Iomlán - Aon chomhpháirtí gnó

— Eisfhoinsiú - comhpháirtí gnó lasmuigh den ghrúpa fiontair

— Foinsiú inmheánach - Comhpháirtí gnó laistigh den ghrúpa fiontair féin

C. Miondealú de réir na feidhme gnó agus an limistéir gheografaigh

Ní mór na sonraí a sholáthar mar theaglaim de na miondealuithe uile a liostaítear thíos.

1. *Miondealú de réir na feidhme gnó*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

2. *Miondealú de réir an limistéir gheografaigh*

— Ballstáit an Aontais Eorpaigh

— Tíortha lasmuigh den Aontas (tíortha nach Ballstáit den Aontas iad)

— An Ríocht Aontaithe

— Tíortha Eorpacha nach Ballstáit den Aontas Eorpach iad

— An tSín

— An India

— Tíortha eile na hÁise agus na hAigéine

— Stáit Aontaithe Mheiriceá agus Ceanada

— Meiriceá Láir agus Theas

— An Afraic

— Iomlán

Athróg (7) an líon post a cruthaíodh san fhiontar mar thoradh ar fhoinsiú idirnáisiúnta:

A. *Miondealú de réir na gníomhaíochta*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

B. *Miondealú de réir na feidhme gnó*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

C. *Briseadh síos de réir stádas poist ardscileanna*

— Iomlán

— Poist ardoilte

— Poist nach bhfuil ardoilte

Athróg (8) an líon post a cailleadh (nó a athlonnaíodh chuig an gcoigríoch) mar thoradh ar fhoinsiú idirnáisiúnta:

A. *Miondealú de réir na gníomhaíochta*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

B. *Miondealú de réir na feidhme gnó*

— Mar an gcéanna le hathróg (1)

C. *Miondealú de réir stádas poist ardscileanna*

— Mar an gcéanna le hathróg (7)

Athróg (9) An líon fiontar a bhfuil foinsiú idirnáisiúnta déanta acu nó a bhfuil sé beartaithe acu sin a dhéanamh:

A. Miondealú de réir spreagadh foinsithe idirnáisiúnta agus thábhacht na bhfachtóirí

Ní mór na sonraí a sholáthar mar theaglaim de na miondealuithe uile a liostaítear thíos.

1. *Miondealú de réir spreagadh foinsithe idirnáisiúnta*

— Costais saothair a laghdú

— Laghdú ar chostais seachas costais saothair

— Rochtain ar mhargaí nua

— Easpa saothair cháilithe sa tír chónaithe

— Rochtain ar shaineolas/teicneolaíochtaí speisialaithe

— Cáilíocht fheabhsaithe nó táirgí nua a thabhairt isteach

— Fócas ar an bpríomhghnó

	— Laghdú ar amanna seachadta — Cinntí straitéiseacha a rinne ceann an ghrúpa — Rialáil fhabhrach ar an gcoigríoch a dhéanann difear don fhiontar, e.g. níos lú rialáil chomhshaoil, córas cánach fabhrach — Na heachtraí a tharla le déanaí agus fachtóirí tráthúla eile (trí mhír ar a mhéad) a chur san áireamh. 2. *Miondealú de réir thábhacht na bhfachtóirí* — Tábhacht mhór — Measartha tábhachtach — Gan tábhacht — Ní bhaineann le hábhar/Níl a fhios agam B. Miondealú de réir bacainní foinsithe idirnáisiúnta agus thábhacht na bhfachtóirí Ní mór na sonraí a sholáthar mar theaglaim de na miondealuithe uile a liostaítear thíos. 1. *Miondealú de réir bacainní ar fhoinsiú idirnáisiúnta* — Bacainní dlí nó riaracháin — Saincheisteanna cánachais — Taraifí agus bacainní trádála — Rochtain ar mhaoiniú nó srianta airgeadais eile — Bacainní teanga nó cultúrtha — Ní mór a bheith gar do chliaint atá ann faoi láthair i [tír chónaithe] — Deacrachtaí maidir le soláthraithe féideartha/oiriúnacha a shainaithint thar lear — Neamhchinnteacht maidir le cáilíocht na dtáirgí/seirbhísí atá le soláthar ar an gcoigríoch — Easpa lucht saothair cháilithe ar an gcoigríoch — An imní atá ar na fostaithe (lena n-áirítear na ceardchumainn) — An imní fhoriomlán atá ann go sáróidh an oibríocht foinsithe na sochair a bhfuil coinne leo — Bacainní agus fachtóirí, ag cur san áireamh imeachtaí a tharla le déanaí agus bacainní agus fachtóirí tráthúla eile (trí mhír ar a mhéad). 2. *Miondealú de réir thábhacht na bhfachtóirí* — Mar an gcéanna le hathróg (9), miondealú (A)

	Athróg (10) An líon fiontar gníomhach Ní mór na sonraí a sholáthar mar theaglaim de na miondealuithe uile a liostaítear thíos. 1. *Miondealú de réir imeachtaí nó saincheisteanna a bhfuil tionchar acu ar shocruithe slabhraí luacha domhanda le haghaidh an fhiontair:* — Imeachtaí nó saincheisteanna tráthúla a dhéanann difear d'fháil earraí nó do rochtain ar sheirbhísí — Imeachtaí nó saincheisteanna tráthúla a bhaineann le gluaiseacht earraí agus pearsanra chuig an gcoigríoch — Imeachtaí nó saincheisteanna tráthúla a dhéanann difear do na gníomhaíochtaí foinsithe idirnáisiúnta agus do na gníomhaíochtaí cúlfhoinsithe idirnáisiúnta — Imeachtaí nó saincheisteanna reatha eile a dhéanann difear do shocruithe maidir le slabhraí luacha domhanda Díríonn an miondealú seo ar theagmhais nó saincheisteanna tráthúla a bhféadfadh tionchar a bheith acu ar shocruithe maidir le slabhraí luacha domhanda, agus ní féidir níos mó ná 15 mhír a bheith ann. 2. *Miondealú de réir thábhacht na bhfachtóirí* — Mar an gcéanna le hathróg (9), miondealú (A)
An spriocdháta le haghaidh sonraí a tharchur	Am + 21 mí
An chéad tréimhse thagartha	2021-2023
Simplithe agus sonraíochtaí breise	*An riail maidir le 1 %* Féadfar an riail maidir le 1 % a chur i bhfeidhm. Ní gá athróga a thiomsú faoin ngníomh cur chun feidhme seo más lú ná 1 % d'iomlán an Aontais ranníocaíocht an Bhallstáit i gcás *líon na bhfiontar ina bhfuil 50 fostaí agus duine féinfhostaithe nó níos mó, ar leibhéal comhiomlánaithe NACE B-N*, le haghaidh na bliana tagartha is déanaí a bhfuil na sonraí ar fáil ina leith faoin dáta T-18 mí. *Sonraí a bhailiú* Baileofar nó gheofar na sonraí fiontair seo a leanas ó chláir nó ó fhoinsí sonraí staidrimh nó riaracháin eile: — príomhghníomhaíocht eacnamaíoch an fhiontair, ag deireadh bhliain deiridh na tréimhse tagartha, bliain T, — an líon fostaithe agus daoine féinfhostaithe, i mbliain deiridh na treoirthréimhse, bliain T, agus — faisnéis maidir le rannpháirtíocht do ghrúpa fiontair. Féadfar sonraí eile (amhail príomhfheidhm ghnó an fhiontair) a bhailiú nó a fháil ó chláir nó ó fhoinsí sonraí staidrimh nó riaracháin eile, in ionad an tsuirbhé. Cuirfear sainmhínithe breise ar athróga, ar mhiondealuithe agus ar mholtaí modheolaíochta ar fáil i lámhleabhar tiomsaitheoirí na slabhraí luacha domhanda. Foilseoidh Eurostat an chéad eagrán de lámhleabhar tiomsaitheoirí na slabhraí luacha domhanda faoi Mheitheamh 2023.